

6.9.2017

A8-0188/222

Pakeitimas 222

Nicola Danti, Olga Sehnalová

S&D frakcijos vardu

Pranešimas

Morten Løkkegaard

Gaminių ir paslaugų prieinamumo reikalavimai

COM(2015) 0615 – C8-0387/2015 – 2015/0278(COD)

A8-0188/2017

Pasiūlymas dėl direktyvos

9 a kontstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(9a) dėl didesnio gaminių ir paslaugų prieinamumo pagerės ne tik neįgaliųjų, bet ir asmenų, turinčių kitų nuolatinių ar laikinų funkcinų sutrikimų, pvz., pagyvenusių žmonių, nėščių moterų ir su bagažu keliaujančių asmenų, gyvenimas. Todėl ši direktyva turėtų būti taikoma nuolatinių ir laikinų funkcinų sutrikimų turintiems asmenims, o vertindami prieinamumo gerinimo priemonių poveikį ekonominės veiklos vykdytojais į savo vykdomą vertinimą turėtų įtraukti galimą naudą ne tik neįgaliesiems, bet ir funkcinų sutrikimų turintiems asmenims;

Or. en

6.9.2017

A8-0188/223

Pakeitimas 223

Nicola Danti, Olga Sehnaľová

S&D frakcijos vardu

Pranešimas

A8-0188/2017

Morten Løkkegaard

Gaminių ir paslaugų prieinamumo reikalavimai

COM(2015) 0615 – C8-0387/2015 – 2015/0278(COD)

Pasiūlymas dėl direktyvos

23 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(23) *kai kuriais atvejais bendrais* fizinės aplinkos *prieinamumo reikalavimais būtų sudaromos palankesnės sąlygos laisvam susijusių paslaugų ir neįgaliųjų judėjimui*. Todėl šioje direktyvoje valstybėms narėms suteikiama galimybė į šios direktyvos taikymo sritį įtraukti fizinę aplinką, naudojamą teikiant paslaugas, kad būtų laikomasi X priede *nustatytų* prieinamumo reikalavimų;

(23) *tam tikrais atvejais fizinės aplinkos prieinamumas yra būtina sąlyga tam, kad neįgalieji galėtų veiksmingai naudotis susijusiomis paslaugomis*. Todėl pagal šią direktyvą valstybės narės turėtų būti įpareigotos į jos taikymo sritį įtraukti fizinę aplinką, naudojamą teikiant paslaugas, kad būtų laikomasi X priede *nurodytų* prieinamumo reikalavimų. *Tie prieinamumo reikalavimai turėtų būti taikomi kuriant naują infrastruktūrą arba vykdant didesnius renovavimo darbus*;

Or. en

6.9.2017

A8-0188/224

Pakeitimas 224

Nicola Danti, Olga Sehnalová
S&D frakcijos vardu

Pranešimas

A8-0188/2017

Morten Løkkegaard

Gaminių ir paslaugų prieinamumo reikalavimai
COM(2015) 0615 – C8-0387/2015 – 2015/0278(COD)

Pasiūlymas dėl direktyvos
3 straipsnio 10 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

10. *Atsižvelgdamos į nacionalines sąlygas, valstybės narės gali nuspręsti*, kad keleivinio transporto paslaugų klientų naudojama fizinė aplinka, įskaitant paslaugų teikėjų ir infrastruktūros vykdytojų valdomą aplinką, taip pat banko paslaugų ir *parduotuvių*, telefonijos paslaugas teikiančių vykdytojų aprėpiamų vartotojų paslaugų centrų fizinė aplinka turi atitikti I priedo X *skyriaus* prieinamumo reikalavimus, kad ja visapusiškai galėtų naudotis *funkcinių sutrikimų turintys asmenys, įskaitant neįgaliuosius*.

10. *Valstybės narės užtikrina*, kad keleivinio transporto paslaugų klientų naudojama fizinė aplinka, įskaitant paslaugų teikėjų ir infrastruktūros vykdytojų valdomą aplinką, taip pat *vartotojų* banko paslaugų ir telefonijos paslaugas teikiančių vykdytojų aprėpiamų vartotojų paslaugų centrų *ir parduotuvių* fizinė aplinka turi atitikti I priedo X *skirsnyje nustatytus* prieinamumo reikalavimus *kuriant naują infrastruktūrą ir atliekant esminę esamos infrastruktūros renovaciją*, kad ja visapusiškai galėtų naudotis *neįgalieji. Tai nedaro poveikio Sąjungos teisės aktams dėl meninės, istorinės ar archeologinės reikšmės nacionalinių vertybių apsaugos*.

Or. en

6.9.2017

A8-0188/225

Pakeitimas 225

Nicola Danti, Olga Sehnaľová

S&D frakcijos vardu

Pranešimas

A8-0188/2017

Morten Løkkegaard

Gaminių ir paslaugų prieinamumo reikalavimai

COM(2015) 0615 – C8-0387/2015 – 2015/0278(COD)

Pasiūlymas dėl direktyvos

12 straipsnio 3 dalies b punktas

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

b) apskaičiuotas išlaidas ir naudą ekonominės veiklos vykdytojams palyginus su numatoma nauda neįgaliesiems, atsižvelgiant į konkretaus gaminio ar paslaugos naudojimo dažnumą ir trukmę.

b) apskaičiuotas išlaidas ir naudą ekonominės veiklos vykdytojams palyginus su numatoma nauda ***funkcinių sutrikimų turintiems asmenims ir*** neįgaliesiems, atsižvelgiant į konkretaus gaminio ar paslaugos naudojimo dažnumą ir trukmę.

Or. en

6.9.2017

A8-0188/226

Pakeitimas 226

Nicola Danti, Olga Sehnaľová
S&D frakcijos vardu

Pranešimas

A8-0188/2017

Morten Løkkegaard

Gaminių ir paslaugų prieinamumo reikalavimai
COM(2015) 0615 – C8-0387/2015 – 2015/0278(COD)

Pasiūlymas dėl direktyvos

22 straipsnio 2 dalies b punktas

Komisijos siūlomas tekstas

b) apskaičiuotas išlaidas ir naudą susijusioms kompetentingoms institucijoms palyginus su numatoma **naudą** neįgaliesiems, atsižvelgiant į konkretaus gaminio ar paslaugos naudojimo dažnumą ir trukmę.

Pakeitimas

b) apskaičiuotas išlaidas ir naudą susijusioms kompetentingoms institucijoms palyginus su numatoma **naudą funkcinų sutrikimų turintiems asmenims ir** neįgaliesiems, atsižvelgiant į konkretaus gaminio ar paslaugos naudojimo dažnumą ir trukmę.

Or. en